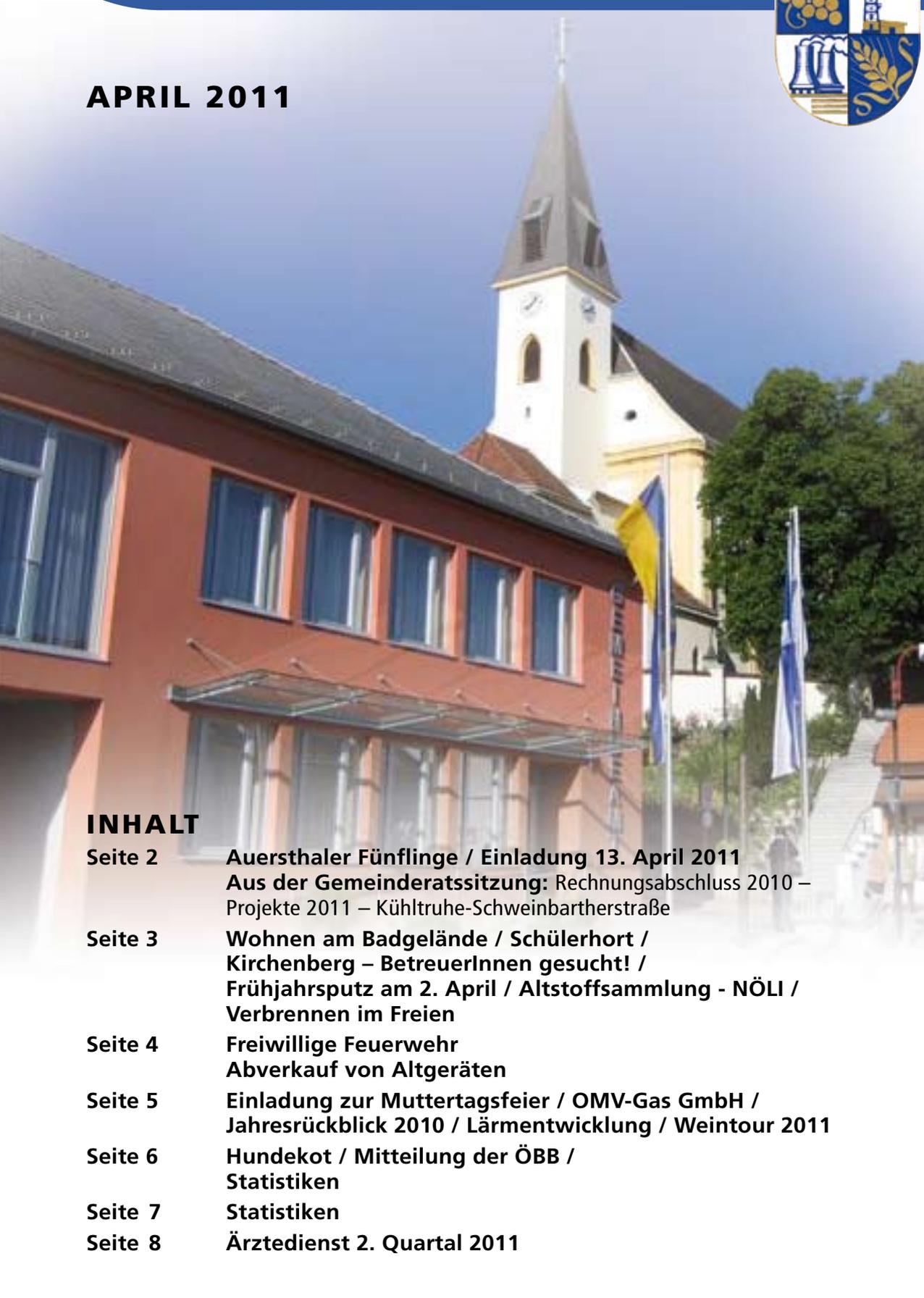


# INFORMATIONSBLATT der Marktgemeinde Auersthal

Amtliche Mitteilung



**APRIL 2011**



## **INHALT**

- Seite 2 **Auersthaler Fünflinge / Einladung 13. April 2011**  
**Aus der Gemeinderatssitzung:** Rechnungsabschluss 2010 –  
Projekte 2011 – Kühltruhe-Schweinbartherstraße
- Seite 3 **Wohnen am Badgelände / Schülerhort /**  
**Kirchenberg – BetreuerInnen gesucht! /**  
**Frühjahrsputz am 2. April / Altstoffsammlung - NÖLI /**  
**Verbrennen im Freien**
- Seite 4 **Freiwillige Feuerwehr**  
**Abverkauf von Altgeräten**
- Seite 5 **Einladung zur Muttertagsfeier / OMV-Gas GmbH /**  
**Jahresrückblick 2010 / Lärmentwicklung / Weintour 2011**
- Seite 6 **Hundekot / Mitteilung der ÖBB /**  
**Statistiken**
- Seite 7 **Statistiken**
- Seite 8 **Ärztendienst 2. Quartal 2011**

## Auersthaler Fünflinge

Auersthal ist mit der Geburt der Dür-Fünflinge in aller Munde!

Das Ehepaar Tugba und Ahmet DÜR hat mit der Geburt ihrer Fünflinge am 18. März 2011 im Wiener AKH für eine Sensation gesorgt, die durch alle Medien gegangen ist. Herr Dür ist ja vielen AuersthalerInnen persönlich bekannt, da er vor einigen Jahren im Spar-Markt Lahofer gearbeitet hat.

Das Ehepaar Dür hat mit der inzwischen 6-jährigen Tochter Ayse nun 6 Mädchen!

**Die Gemeinde wünscht der Familie alles Gute und wird sie natürlich entsprechend unterstützen.**

## EINLADUNG

*Eine Einladung an die Ältere Generation:*

**Mittwoch, den 13. April 2011**

**16.00 Uhr im Gemeindesaal**

**„Sicher zu Hause – schau auch auf Deinen Nachbarn!“**

Tipps für Ihre Gesundheit und Sicherheit im Alltag.

Eine Veranstaltung mit Sanitätern des Roten Kreuzes Gänserndorf

# Aus der Gemeinderatssitzung

## Rechnungsabschluss für 2010

Der Rechnungsabschluss für 2010 wurde einstimmig **genehmigt**. Die Aufwände beim Kanal- und Straßenbau sind geringer ausgefallen und auf der Einnahmenseite hat sich die Reduktion der Ertragsanteile nicht so negativ als angenommen entwickelt. So stellt sich dieser Rechnungsabschluss sehr positiv dar: Es konnten insgesamt € **285.982,98** den Rücklagen zugeführt werden und auch der Stand der Darlehen konnte reduziert werden.

**Hier die wichtigsten Daten:**

### ORDENTLICHER HAUSHALT

Gesamt Soll-Einnahmen (inkl. Vorjahr)	€ 3.123.326,24
Gesamt Soll-Ausgaben (inkl. Vorjahr)	€ 3.107.551,01
<b>ÜBERSCHUSS</b>	<b>€ 15.775,23</b>

### AUSSERORDENTLICHER HAUSHALT

Einnahmen (inkl. Vorjahr)	€ 1.720.291,62
Ausgaben (inkl. Vorjahr)	€ 1.599.412,20
<b>ÜBERSCHUSS</b>	<b>€ 120.879,42</b>

### Stand der Darlehen

Stand am 1.1.	€ 6.655.540,30
Neuaufnahmen	€ 762.300,00
Tilgungen	€ 807.676,38
<b>Stand am 31.12.</b>	<b>€ 6.610.163,92</b>

### Stand der Rücklagen

Stand am 1.1.	€ 42.136,82
Zugang	€ 264.320,80
Abgang	€ 20.474,64
<b>Stand am 31.12.</b>	<b>€ 285.982,98</b>

## Projekte 2011:

Die Bauarbeiten für den **Regenwasserkanal Bockfließstraße samt Versickerungsbecken** wurden bereits begonnen.

Auch die **Kanal- und Wasserleitungsbauarbeiten am Urbanusweg** werden fortgeführt. Parallel dazu wird die Fa. Pittel & Brausewetter mit kleineren Sanierungsarbeiten (Gehsteige etc.) beginnen.

Folgende Arbeiten wurden jetzt ausgeschrieben und werden nach Feststehen des Bestbieters umgehend vergeben.

- Sanierung eines Teilstückes der Berggasse
- Bau der Zufahrt zu den neuen Wohnungen am Badgelände
- Errichtung einer Baustraße samt vorherigem Einbau aller Leitungen am „Johann Strauß Ring“ (Bereich der Bauparzellen für Einfamilienhäuser)

## Kühltruhe - Schweinbartherstraße

Das Gebäude der **ehemaligen Kühltruhe** in der Schweinbartherstraße 2 wurde einstimmig an den Pensionistenverband vermietet.

Die Pensionisten unter Obmann Franz Fellner wollen dort ein Vereinslokal einrichten.

Parallel dazu wurde vereinbart, dass die Pensionisten die Pflege des benachbarten Schubertparks übernehmen.

## Wohnen am Badgelände

Die Wohnungen am Badgelände sind bis auf eine Wohnung bereits vergeben. Reihenhäuser sind noch frei.

Interessierte melden sich bitte bei der **Heimat Österreich unter Tel. 01/ 982 36 01 – Frau Zimmerl**

Die Arbeiten laufen derzeit auf Hochtouren, damit bis zu der am 22. Juli 2011 geplanten Schlüsselübergabe alles fertig ist.



## Schülerhort



Die Betreuung der Kinder im Schülerhort erfolgt durch eine qualifizierte Betreuungsperson des Vereines „Hand in Hand“.

Aufgrund der Karenz der bisherigen Betreuerin, Frau Iryna Skluzak ist ab sofort Frau Gabriele Laszloffy aus Auersthal für die Betreuung der Kinder im Hort zuständig.

*Wir danken Frau Skluzak für ihren vorbildlichen Einsatz und wünschen ihr für die Zukunft alles Gute.*

## KIRCHENBERG – BetreuerInnen gesucht!



Der Kirchenberg (zwischen Kirche und Rathaus) wurde in den vergangenen Jahren von Frau Rosa Strobl liebevoll bepflanzt und betreut, sodass er vom Frühjahr bis zum Herbst ein wunderschöner Blickfang ist.

Krankheitsbedingt kann Frau Strobl diese Aufgabe leider nicht mehr wahrnehmen.

Nach Rücksprache mit einschlägigen Firmen wurde ein Vorschlag zur Schaffung von Terrassen gemacht, wo durch Errichtung kleiner Stützmauern eine Unterteilung in mehrere kleinere Flächen erreicht werden soll.

**Wenn Sie Interesse haben, eine dieser Flächen zu betreuen, melden Sie sich bitte im Gemeindeamt, 02288/2246.**

**Das Material (Erde, Pflanzen etc.) wird von der Gemeinde beigestellt.**

## Frühjahrsputz am 2. April

Die Kehrmaschinen waren bereits im Ortsgebiet unterwegs und haben alle Gemeindestraßen gereinigt. Wir haben versucht, das so zu organisieren, dass möglichst alle Straßenflächen gereinigt werden konnten. Durch abgestellte Fahrzeuge war das jedoch nicht immer möglich und wir ersuchen daher die Fahrzeughalter diese Flächen jetzt zu säubern.

**Der Frühjahrsputz der Vereine wurde für Samstag, den 2. April festgelegt** und alle Vereine und ihre Mitglieder werden ersucht, die ihnen zugeteilten Bereiche zu säubern, sodass unser Ortsbild wieder ansprechend hergestellt ist.

*Herzlichen Dank an alle HelferInnen!*

## Altstoffsammlung – NÖLI

Bitte den NÖLI-Behälter ausnahmslos nur mit Alt-Speiseöl befüllen!

Der Behälter ist nicht zum Entsorgen anderer Öle oder Sondermüll vorgesehen.

**Augenscheinlich falsch befüllte NÖLI werden im Altstoffsammelzentrum nicht übernommen.**

## Verbrennen im Freien

Punktuell Verbrennen von biogenen Materialien ist nur in der Zeit von Mitte September bis 30. April gestattet.

Im verbauten Gebiet darf überdies nur verbrannt werden wenn

- **die pflanzlichen Abfälle trocken sind**
- **sich das Feuer nicht ausbreiten kann**
- **die Abbrandfläche höchstens 5 m<sup>2</sup> beträgt**

*Bitte beachten Sie diese gesetzlichen Vorgaben!*

## Abverkauf von Altgeräten

Durch die Anschaffung eines neuen Kommunaltraktors werden folgende Geräte aus dem Gemeindebestand ausgeschieden:

- **MB-Trak 700** samt Hauer Frontlader POM-80 (Baujahr 1991, 57 kW, 10.250 Betriebsstunden, Zustand: betriebsbereit



- **Unimog 406** (Baujahr 1979, 62 kW 108.300 KM, Zustand: Kupplung defekt, ansonsten in Ordnung



- **Springer ESU-DB 1703 EW** Streugerät Baujahr 1999 gepflegter TOP-Zustand! Zweikammer-Streuer, geschwindigkeitsabhängiges elektronisch gesteuertes Streuen von Salz und/oder Splitt möglich



Der Verkauf wird ca. **ab Juni 2011** im Rahmen einer Internet-Auktion stattfinden. Genaueres demnächst auf der Gemeinde-Homepage unter [www.auersthal.at](http://www.auersthal.at)

# Freiwillige Feuerwehr

## Neuwahlen

Bei der Mitgliederversammlung am 15. Jänner 2011 wurde ein neues Kommando gewählt. Der bisherige Kommandant **HBI Peter Würrer** stellte sich nach 10 intensiven Jahren an der Spitze der Feuerwehr nicht mehr der Wahl. Die Marktgemeinde Auersthal dankt ihm für die gute Zusammenarbeit und den unermüdlichen Einsatz in den vergangenen Jahren.

Bei der Neuwahl des Kommandos wurde **FT DI Markus Weinhofer** zum Kommandanten gewählt, sowie der bisherige stellvertretende Kommandant **BI Wolfgang Aichinger** in seiner Funktion bestätigt.

Zum Leiter des Verwaltungsdienstes wurde der bisherige stellvertretende Leiter des Verwaltungsdienstes **VM Thomas Hinnerth** bestellt.

*Die Gemeinde gratuliert zu dieser Wahl recht herzlich und hofft auf weitere gute Zusammenarbeit zum Wohle aller.*

Am **17. Februar 2011** fanden in der landwirtschaftlichen Fachschule Ober-



siebenbrunn die **Wahlen der Bezirks- und Abschnittskommanden** des Bezirkes Gänserndorf statt.

Bei der Wahl zum Stellvertretenden Abschnittskommandanten konnte sich der bisherige Kommandant der FF Auersthal HBI Peter Würrer mit klarer Mehrheit durchsetzen.

**ABI Peter Würrer** steht damit gemeinsam mit Abschnittskommandant **BR Reinhard Schuller** aus Stripfing den 26 Feuerwehren des Feuerwehrabschnitts Gänserndorf vor.

*Die Marktgemeinde Auersthal, sowie die Mitglieder der FF Auersthal gratulieren herzlich zur Wahl und freuen sich, dass, wie zuletzt durch EABI Josef Reithofer sen., dieses hohe Amt wieder von einem Mitglied der Feuerwehr Auersthal bekleidet wird.*

## Abschnittsfeuerwehrbewerb und Abschnittsfeuerwehrtag in Auersthal



Am **Samstag, den 24. Juni 2011** findet in Auersthal am **Sportplatz** der **Abschnittsfeuerwehrbewerb** des Abschnittes Gänserndorf statt.

Am **Sonntag, den 25. Juni 2011** wird der **Abschnittsfeuerwehrtag** mit Feldmesse und Kranzniederlegung beim Feuerwehrhaus abgehalten.

Die Feuerwehr Auersthal freut sich an beiden Tagen auf Ihr Kommen und hofft am Samstag auf zahlreiche Fans, die die Auersthaler Wettkampfgruppen unterstützen.

Der Feuerwehrkommandant Markus Weinhofer, OBI

## Herzliche Einladung zur Muttertagsfeier

**Am Samstag, den 7. Mai 2011 um 15.00 Uhr**

findet wieder die traditionelle

### Muttertagsfeier der Marktgemeinde Auersthal

statt. Alle AuersthalerInnen, besonders aber alle Frauen, Mütter und Großmütter sind dazu recht herzlich eingeladen.

Die SchülerInnen der Volksschule Auersthal werden die Feier gestalten. Im Anschluss an die Darbietungen lädt die Gemeinde zu Kuchen und Kaffee bzw. zu einem Gläschen Wein ein.

## OMV-Gas GmbH

### Erdgas: zuverlässig, sauber und sicher

Eine sichere Versorgung mit Energie hat gerade in den Wintermonaten höchste Priorität. Seit den 70er-Jahren hat sich die Erdgasnachfrage mehr als verdreifacht. Vorzüge von Erdgas sind dessen **hohe Effizienz, Umweltfreundlichkeit, und Verfügbarkeit**, wozu sowohl die heimische Förderung als auch die österreichischen Erdgas-speicher beitragen. Gute Argumente, warum der Anteil des Erdgases am Gesamtenergieverbrauch Österreichs 23 Prozent beträgt.

### Investitionen in die Infrastruktur für eine sichere Versorgung

Damit Erdgas auch künftig verfügbar ist, investiert die OMV Gas GmbH laufend in den Ausbau der Infrastruktur. Dazu gehören die Erneuerung und der kontinuierliche Ausbau der bestehenden Pipelinesysteme.



Von OMV unterstütztes Lesetheater

### Projekt gegen Leseschwäche als Zeichen sozialer Verantwortung

Die OMV Gas GmbH nimmt ihren Auftrag zur verlässlichen Versorgung mit Erdgas ebenso ernst, wie die damit verbundene gesellschaftliche Verantwortung.

Besonders engagiert in den Anrainer-Gemeinden entlang der unterirdischen Pipelinesysteme, wo gemeinsam mit lokalen Schulen und dem Buchklub der Jugend an einem Projekt zur Leseförderung gearbeitet wird.

## Jahresrückblick 2010

Der Jahresrückblick am 11. März 2011 war mit 230 Besuchern sehr gut besucht.

*Herzlichen Dank den Familien Helmer / Fellner / Theuretzbachner, welche die Präsentation von Filmen aus den Jahren 1977/78 von OSR Hager ermöglicht haben, Herrn Erich Mladensich, der die Fotos aus dem Jahr 2010 zu einer eindrucksvollen DVD zusammengestellt hat, sowie den Mitgliedern des Jugendvereines, die für das leibliche Wohl der Anwesenden sorgten.*

Der Bürgermeister nahm die Gelegenheit wahr und dankte besonders den zahlreich erschienenen Vereinsfunktionären für ihren ehrenamtlichen Einsatz.

Die „freien Spenden“ in der Höhe von € 1.300,- wurden der Behindertenwerkstätte der Lebenshilfe in Matzen übergeben.



## Lärmentwicklung

Es gibt leider immer wieder Beschwerden, dass **lärmintensive Arbeiten** (Holz schneiden und hacken, Rasen mähen, etc.) zu einer Zeit stattfinden, die eigentlich der Erholung dienen sollte.

*Wir ersuchen Sie daher, auf Ihre Nachbarn etc. Rücksicht zu nehmen und solche Arbeiten nicht an Sonntagen, bzw. in den Nachtstunden durchzuführen.*

## Weintour 2011 - am 30. April und 1. Mai öffnet das Weinviertel seine Pforten.

Zwei Tage lang laden über 200 Weinstraßen-Winzer in ihre Koststüberl ein. So mancher Geheimtipp wird dabei verkostet: Vom fruchtig-frischen Jungen über trink-freudige Klassiker bis zu gehaltvollen Weinen - allen voran natürlich der Weinviertel DAC.

Folder mit allen teilnehmenden Betrieben können Sie kostenlos anfordern unter [weinstrasse@gaenserndorf.lk-noe.at](mailto:weinstrasse@gaenserndorf.lk-noe.at) oder Tel. 05 0259/48500

## HUNDEKOT

*Sehr geehrte Hundebesitzer!*

Die Gemeinde hat an folgenden Standorten Spender für Hundekot-Sackerl montiert:

- Hauptstraße 86-Weinladen
- Hauptstraße 109/Runse
- Beethovenstraße/Park
- Wunderberg 2
- Park beim Friedhof

Die Gemeindearbeiter sind bemüht, die Sackerlspender immer befüllt zu halten. Bitte machen Sie von diesem Angebot Gebrauch und halten Sie damit die Grünflächen im Ortsgebiet sauber!

## MITTEILUNG der ÖBB

Durch Bauarbeiten der ÖBB Infrastruktur AG ist es erforderlich in der **S-Bahn** Stammstrecke den Abschnitt von **Wien Praterstern** nach **Wien Floridsdorf** im Zeitraum **21. bis 26. 04. 2011** (Karwoche!) zu sperren. Es können in dieser Zeit keine Züge auf diesem Abschnitt verkehren. Ein Schienenersatzverkehr mit Bussen, sowie ein Umleitungsverkehr wird eingerichtet.

**Bitte beachten Sie besonders die ausgehängten Informationen auf den Bahnhöfen.**

# Statistik für das Jahr 2010

## Einwohnerzahlen

Jahr	Hauptwohnsitz	Zweitwohnsitz	davon Ausländer
2006	1851	204	132
2007	1855	203	136
2008	1843	195	125
2009	1817	208	138
<b>2010</b>	<b>1833</b>	<b>228</b>	<b>178</b>

## Altersstatistik

Jahre	Anzahl
0-20	438
21-60	1.127
61-99	496
<b>Anzahl der Einwohner</b>	<b>2.061</b> (davon 1.028 männlich u. 1.033 weiblich)

## Geburtenzahlen

Jahr	Mädchen	Knaben	Gesamt
2006	9	8	17
2007	9	7	16
2008	10	9	19
2009	3	3	6
<b>2010</b>	<b>4</b>	<b>9</b>	<b>13</b>

## Eheschließungen

2006	7
2007	9
2008	6
2009	7
<b>2010</b>	<b>9</b>

## Sterbefälle

Jahr	Männer	Frauen	Gesamt	Durchschnittsalter
2006	7	12	19	77 Jahre
2007	14	14	28	76 Jahre
2008	7	10	17	78 Jahre
2009	11	13	24	81 Jahre
<b>2010</b>	<b>6</b>	<b>14</b>	<b>20</b>	<b>82 Jahre</b>

## Baukommissionen

Jahr	Anzahl der Kommissionen	Wohnbauten Neu- und Umbauten	Wirtschaftsbauten und div. andere Bewilligungen
2006	24	7	5
2007	25	15	2
2008	24	15	3
2009	26	12	10
<b>2010</b>	<b>26</b>	<b>18</b>	<b>8</b>

## Kindergarten

2006/07	65 (3 Gruppen)
2007/08	64 (3 Gruppen)
2008/09	69 (4 Gruppen)
2009/10	76 (4 Gruppen)
<b>2010/11</b>	<b>67 (4 Gruppen)</b>

## Volksschule

2006/07	71 Schüler (4 Klassen)
2007/08	84 Schüler (5 Klassen)
2008/09	88 Schüler (5 Klassen)
2009/10	76 Schüler (5 Klassen)
<b>2010/11</b>	<b>77 Schüler (5 Klassen)</b>

## Hauptschule und Musikhauptschule - 8 Klassen

2007	159 Schüler	2009	162 Schüler
<b>Auersthal</b>	<b>53</b>	<b>Auersthal</b>	<b>49</b>
Bad Pirawarth	1	Bockfließ	24
Bockfließ	27	Breitensee-Marchegg	1
Gänserndorf	16	Schönkirchen-Reyersdorf	45
Groß Schweinbarth	12	Groß Schweinbarth	17
Matzen-Raggendorf	5	Matzen	9
Prottes	2	Gänserndorf	9
Schönkirchen-Reyersdorf	33	Straßhof a.d. Nordbahn	3
Straßhof a.d. Nordbahn	9	Prottes	3
Wien	1	Bad Pirawarth	1
		Deutsch Wagram	1
2008	171 Schüler	2010	156 Schüler
<b>Auersthal</b>	<b>52</b>	<b>Auersthal</b>	<b>49</b>
Bockfließ	29	Bockfließ	25
Schönkirchen-Reyersdorf	45	Breitensee-Marchegg	1
Groß Schweinbarth	14	Schönkirchen-Reyersdorf	38
Matzen	7	Groß Schweinbarth	18
Gänserndorf	14	Matzen-Raggendorf	9
Straßhof a.d. Nordbahn	6	Gänserndorf	11
Prottes	2	Straßhof a.d. Nordbahn	2
Bad Pirawarth	1	Prottes	1
Deutsch Wagram	1	Bad Pirawarth	1
		Deutsch Wagram	1

# Ärzte-Bereitschaftsdienst

## April, Mai, Juni 2011

(an Wochenenden und Feiertagen)  
In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an:

<b>April 2011</b>			
<b>02./03.</b>	Dr. Manfred ANDERL	Ollersdorf	02283/2985
<b>09./10.</b>	Dr. Peter KOZLOWSKY	Auersthal	02288/2701
<b>16./17.</b>	Dr. Helmut LEGAT	Groß-Schweinbarth	02289/2577
<b>23./24.</b>	Dr. Leopold HUBER	Matzen	02289/2276
<b>25.</b>	Dr. Helmut LEGAT	Groß-Schweinbarth	02289/2577
<b>30.</b>	Dr. Peter KOZLOWSKY	Auersthal	02288/2701
<b>Mai 2011</b>			
<b>01.</b>	Dr. Peter KOZLOWSKY	Auersthal	02288/2701
<b>07./08.</b>	Dr. Leopold HUBER	Matzen	02289/2276
<b>14./15.</b>	Dr. Manfred ANDERL	Ollersdorf	02283/2985
<b>21./22.</b>	Dr. Peter KOZLOWSKY	Auersthal	02288/2701
<b>28./29.</b>	Dr. Manfred ANDERL	Ollersdorf	02283/2985
<b>Juni 2011</b>			
<b>02.</b>	Dr. Leopold HUBER	Matzen	02289/2276
<b>04./05.</b>	Dr. Leopold HUBER	Matzen	02289/2276
<b>11./12.</b>	Dr. Peter KOZLOWSKY	Auersthal	02288/2701
<b>13.</b>	Dr. Leopold HUBER	Matzen	02289/2276
<b>18./19.</b>	Dr. Manfred ANDERL	Ollersdorf	02283/2985
<b>23.</b>	Dr. Helmut LEGAT	Groß-Schweinbarth	02289/2577
<b>25./26.</b>	Dr. Helmut LEGAT	Groß-Schweinbarth	02289/2577

Der Bereitschaftsdienst ist ein **Notfalldienst** und nur in **wirklich dringenden Fällen** zu beanspruchen.

Der Dienst beginnt am Samstag um 7.00 Uhr (vor Feiertagen am Vorabend um 20.00 Uhr)  
 und endet am Montag (nach Feiertagen am nächsten Wochentag) um 7.00 Uhr.

Der „Ärztenachtdienst Gänserndorf Nord“ steht täglich von Montag bis Freitag von 19.00 Uhr abends  
 bis 7.00 Uhr früh zur Verfügung. **Anmeldungen unter der Rufnummer 141**